



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเซียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

โปรแกรมทัวร์สิบสองปันนา 4 วัน 3 คืน

(ไปรถ – กลับรถ)

วันแรก เชียงของ – ห้วยทราย – หลวงน้ำทา – บ่อเต็น/ม่ฮาน – เมืองหล้า – เชียงรุ่ง (นอน เชียงรุ่ง)

07.30 น. คณะพร้อมกัน ณ ค่ายตรวจคนเข้าเมืองอำเภอเชียงของ จ.เชียงราย จากนั้นนำท่านผ่านพิธีการตรวจคนเข้า-ออกเมือง เรียบร้อยแล้วนำท่านนั่งเรือข้ามแม่น้ำโขง สู่เมืองห้วยทราย แขวงบ่อแก้ว สปป.ลาว จากนั้นนำคณะออกเดินทางบนเส้นทางถนน R3A คุณหมิง-ลาว-กรุงเทพฯ ผ่านเมืองห้วยทราย และเมืองเวียงคุก ซึ่งเป็นเมืองเหมือนแร่ลิคไนซ์ที่สำคัญของประเทศไทย ผ่านเมืองหลวงน้ำทา ระหว่างทางท่านจะได้สัมผัสวิถีชีวิตความเป็นอยู่ของพี่น้องชาวลาวรวมทั้งหมู่บ้านชาวเขาเผ่าต่างๆ และป่าเขาที่อุดมสมบูรณ์

12.00 น. เดินทางถึงเมืองบ่อเต็นชายแดนจีน พร้อมรับประทานอาหารเที่ยง (1) ณ ร้านอาหาร

14.00 น. จากนั้นนำท่านออกเดินทางต่อไปยังด่านม่ฮาน (จีน) ทำพิธีการผ่านแดนลาว/จีน จากนั้นออกเดินทางต่อไปยังเมืองหล้า ซึ่งเป็นเมืองหน้าด่านสำคัญของจีนตอนใต้ (มณฑลยูนนาน)

16.00 น. คณะเดินทางผ่านเมืองหล้า เพื่อเดินทางต่อไปยังตัวเมืองเชียงรุ่ง (อำเภอเมืองของสิบสองปันนา)

18.00 น. คณะเดินทางถึงเชียงรุ่ง บริการอาหารมื้อค่ำ (2) ณ ภัตตาคารซู่ยหยวน จากนั้นนำคณะเข้าพัก ณ

โรงแรมจงหลาน (Zhong Lan House Le Grand Large Hotel) หรือ โรงแรมหู่เยว่ (5Yue Hotel) หรือเทียบเท่า (ระดับ 3 ดาว) พักผ่อนตามอัธยาศัย หรือจะเลือกซื้อปิ้งบริเวณใกล้เคียง โรงแรม



บริษัท ไอเซียงราย จำกัด เลขที่ 185/8 หมู่ 4 ต.ริมกก อ.เมืองเชียงราย จ. เชียงราย 57100 โทร (081) 8854644 แฟกซ์ (053)152141

อีเมลล์: booking@ichiangrai.com เว็บไซต์: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (ใบอนุญาตเลขที่ 21/00512)



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

วันที่สอง เชียงรุ่ง – วัดหลวงเมืองลือ – สวนป่าดงดิบ (นอนเชียงรุ่ง)

07.00 น. อรุณสวัสดิ์ยามเช้า พร้อมรับประทานอาหาร (3) ณ ห้องอาหารของโรงแรม

09.00 น. พาคณะเดินทางผ่านสะพานแขวนที่ยาวที่สุดของมณฑลยูนนานท่านสามารถมองเห็นตัวเมืองเชียงรุ่ง พร้อมท่าเรือสินค้า ซึ่งเป็นจุดขนถ่ายสินค้าเงินกับไทยไปเชียงราย นำท่านเดินทางชมวัดหลวงเมืองลือ เป็นวัดพุทธที่ใหญ่ที่สุดในสิบสองปันนา ซึ่งบริษัทพัฒนาการท่องเที่ยวห้วย จ้ากุด ลงทุนสร้าง ถึง 350 ล้านบาท เพื่อสร้างวัดนิภาภินยานและพระพุทธรูปยืนขนาดใหญ่ที่สุดในแถบนี้



11.00 น. นำท่านเยี่ยมชมศูนย์วิจัยพืชสวนสมุนไพร เมืองสิบสองปันนา และเลือกซื้อผลิตภัณฑ์สมุนไพรอัน เลื่องชื่อของ ประเทศจีน เช่น ชาเถื่อนมังกร

12.00 น. รับประทานอาหารกลางวัน (4) ณ ภัตตาคารอึ้งผิงชวน

13.00 น. เยี่ยมชมหมู่บ้านตีมีด ซึ่งอดีตหมู่บ้านนี้มีชื่อเสียงด้านการทำมีดหรือดาบให้เจ้าเมืองสิบสองปันนา

14.00 น. จากนั้นนำคณะเดินทางไปยังสวนป่าดงดิบ ชมการเรียกนกยูงบินลงมาจากภูเขา เป็นฝูงขนาดใหญ่ ชมหมู่บ้านเผ่าอาเยหนี หรือเผ่าอีก่อ ร่วมเดินรำกับสาว ๆ ชนเผ่าอาเยหนี ชมการแสดงที่น้ำตกแก้ว มังกร จากนั้น ชมการแสดงสัตว์แสนรู้



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเซียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)



16.00 น. จากนั้นให้ทุกท่านอิสระในการช้อปปิ้ง บริเวณย่านศูนย์การค้าใจกลางเมืองเชียงใหม่

18.00 น. รับประทานอาหารเย็น (5) ภัตตาคารด้าเหียนฟู จากนั้นเข้าชมการแสดงโชว์พารานาดี ซึ่งเป็น
การแสดงโชว์อันเลื่องชื่อของสิบสองปันนา



บริษัท ไอเซียงราย จำกัด เลขที่ 185/8 หมู่ 4 ต.ริมกก อ.เมืองเชียงราย จ. เชียงราย 57100 โทร (081) 8854644 แฟกซ์ (053)152141

อีเมลล์: booking@ichiangrai.com เว็บไซต์: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (ใบอนุญาตเลขที่ 21/00512)



ICHANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด

ICHANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

วันที่สาม เชียงรุ่ง— ชมสวนม่านทิง— หมู่บ้านไทลื้อบ้านดัว-เหมืองหล้า (นอนเมืองหล้า)

07.00 น. ตื่นนอนรับอากาศบริสุทธิ์ยามเช้า บริการอาหารเช้า (6) ณ ห้องอาหารโรงแรม

09.00 น. นำท่านเดินเที่ยวตลาดเช้าเมืองสิบสองปันนา และซื้อป๊อปปี้ ย่านธุรกิจ

10.00 น. นำคณะเดินทางไปยังสวนม่านทิงที่รวบรวมความหลากหลายในสวนม่านทิง ซึ่งเป็นที่ตั้งของ
อนุสาวรีย์ โจวเอินไหล ชมสวนนกยูง เจดีย์แปดเหลี่ยม วัดป่าเจ (ซึ่งเป็นวัดที่สำคัญในเมืองเชียงรุ่ง)
ชมวิหารใหม่ อันสวยงามของวัดป่าเจ



11.30 น. นำคณะออกเดินทางไปยังเมืองฮ่า หรือกันหลั่นป้าในภาษาจีน

12.00 น. เดินทางถึงเมืองฮ่า รับประทานอาหารเที่ยง (7) ณ ภัตตาคารหงฟ่งจื่อ

13.00 น. พาท่านเยี่ยมชมโรงงานหยกของรัฐบาลสิบสองปันนา ซึ่งเป็นโครงการช่วยเหลือผู้พิการให้มีความสามารถในการเจียหยก

14.00 น. นำคณะเที่ยวหมู่บ้านไทลื้อบ้านดัว หมู่บ้านไทลื้ออนุรักษ์ของอาณาจักรเชียงรุ่งเยี่ยมชม และนมัสการ
พระพุทธรูปที่ในหมู่บ้านดัว หมู่บ้านไทลื้อบ้านดัว มีวิถีชีวิตชุมชนเหมือนเดิม ห้ามก่อสร้าง หรือมี
สิ่งปลูกสร้างสมัยใหม่ และจะมีการจัดกิจกรรมตามประเพณีที่เปิดโอกาสให้นักท่องเที่ยวเข้าร่วมอย่าง
สนุกสนาน จากนั้นนำคณะออกเดินทางไปยังอำเภอเหมืองหล้า นำคณะเข้าพักโรงแรม จินซิ่ว (Jin
Xiu Hotel) หรือโรงแรมเพงจี (Peng Ji Hotel) เทียบเท่า (ระดับ 3 ดาว)



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)



18.00 น. รับประทานอาหารเย็น (8) ณ ร้านอาหาร จากนั้นช้อปปิ้ง บริเวณใกล้โรงแรม หรือจะเดินเที่ยวแสงสี
ยามค่ำคืนของเมืองหล้า ตามอัธยาศัย

วันที่สี่ เมืองหล้า — หลวงน้ำทา — ห้วยทราย — เชียงของ — เชียงราย

07.00 น. รับประทานอาหารเช้า (9) ณ ห้องอาหารของทาง
โรงแรม จากนั้นเก็บสัมภาระ

08.00 น. พาคณะเดินเที่ยวชมตลาดเช้าเมืองหล้า จากนั้น
เดินทางไปยังด่านไม้ฮาน (จีน) และด่านบ่อเต็น
(ลาว) ผ่านพิธีการผ่านแดนเรียบร้อยออกเดินทางไป
ยังเมืองหลวงน้ำทา

12.00 น. รับประทานอาหารเที่ยง (10) ณ ร้านอาหารเฮือน
ลาว ที่เมืองหลวงน้ำทา

13.00 น. ออกเดินทางไปเมืองห้วยทราย ระหว่างทางผ่าน
เมืองเวียงภูคา ชมบรรยากาศของชุมชนชาวลาว

16.00 น. เดินทางถึงเมืองห้วยทราย ผ่านพิธีการผ่านแดน จากนั้นนำท่านนั่งเรือข้ามฝั่ง กลับมายังเชียงของ
ประเทศไทยโดยสวัสดิภาพ พร้อมเก็บภาพความประทับใจ



☺ ----- ☺

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด เลขที่ 185/8 หมู่ 4 ต.ริมกก อ.เมืองเชียงราย จ. เชียงราย 57100 โทร (081) 8854644 แฟกซ์ (053)152141

อีเมลล์: booking@ichiangrai.com เว็บไซต์: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (ใบอนุญาตเลขที่ 21/00512)



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

อัตราค่าบริการ

ราคาท่านละ 8,800 บาท (สำหรับ 8 ท่าน ขึ้นไป)

*****ราคานี้ยกเว้นวันหยุดเทศกาล เช่น วันสิ้นปี, ตรุษจีน, วันชาติจีน, และวันสงกรานต์*****

พักเดี่ยวเพิ่ม 3,500 บาท ต่างชาติ (ที่ไม่ใช่คนไทย) จ่ายค่าวีซ่าเข้าลาวครั้งละ 2,000 บาท

อัตรานี้รวม	อัตรานี้ไม่รวม
ยานพาหนะรับ – ส่ง ตามที่ระบุในรายการ	ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่นและคนขับรถ
ค่าธรรมเนียมวีซ่าจีน (แบบธรรมดาสี่วันทำการ)	ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น ค่าโทรศัพท์ ค่าซักกรีด
ค่าธรรมเนียมผ่านแดนไทย – ลาว – จีน	ค่าเครื่องดื่มนอกเหนือรายการระบุ
ค่าที่พัก 3 คืน (1 ห้อง พัก 2 ท่าน)	ค่าธรรมเนียมวีซ่าลาวกรณีเป็นชาวต่างด้าว
ค่าอาหาร 10 มื้อ ตามที่ระบุในโปรแกรม	ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3 % และ ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7 % (กรณีต้องการเอกสารใบเสร็จรับเงิน)
ค่าบัตรเข้าชมสถานที่ตามที่ระบุในรายการ	
มัคคุเทศก์ท้องถิ่นและตัวนำรถจากประเทศไทย	
ค่าเข้าชมการแสดงโชว์เมืองพาราณสี	
ค่าประกันภัยอุบัติเหตุการเดินทาง วงเงิน 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรมธรรม์)	

เอกสารประกอบการเดินทาง

ส่งหนังสือเดินทาง (Passport) มีที่อายุเหลือการใช้งานไม่ต่ำกว่า 6 เดือน ขึ้นไป พร้อมรูปถ่ายสี ขนาด 2 นิ้ว จำนวน 2 ใบ ซึ่งถ่ายไม่เกิน 6 เดือน มีพื้นหลังสีขาวเท่านั้น และต้องไม่ใช่สติ๊กเกอร์ หรือรูปที่ปริ้นจากคอมฯ พร้อมสำเนาบัตรประชาชน, เบอร์โทรศัพท์ที่บ้านและที่ทำงาน ก่อนการเดินทาง 20 วัน

กรณีรูปถ่ายไม่ผ่าน ต.ม. จีน ต้องทำการถ่ายใหม่หน้าด่านท่านละ 20 หยวน หรือ ประมาณ 100 บาท

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด เลขที่ 185/8 หมู่ 4 ต.ริมกก อ.เมืองเชียงราย จ. เชียงราย 57100 โทร (081) 8854644 แฟกซ์ (053)152141

อีเมลล์: booking@ichiangrai.com เว็บไซต์: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (ใบอนุญาตเลขที่ 21/00512)



ICHIANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเซียงราย จำกัด

ICHIANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

การชำระเงิน

1. สำรองที่นั่งพร้อมชำระมัดจำ 50 % ส่วนที่เหลือชำระก่อนวันเดินทาง 15 วัน
2. ยกเลิกการเดินทาง 10– 15 วัน หัก 50 % ของมัดจำ
3. กรณีบริษัทดำเนินเรื่อง Visa และเอกสารต่างๆ เรียบร้อยแล้ว ยกเลิกการเดินทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่ามัดจำทั้งหมด
4. ยกเลิกในวันเดินทาง บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่ามัดจำทั้งหมด

ธนาคาร: ธนาคารกรุงเทพ

ชื่อบัญชี: บริษัท ไอเซียงราย จำกัด

ประเภท: บัญชีออมทรัพย์

สาขา: บ้านคู่

บัญชีเลขที่: 984-0-05540-5

และส่งสำเนาการโอนเงิน (pay-in) กลับมาที่ booking@ichiangrai.com ไว้เป็นหลักฐาน

หมายเหตุ

* บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบในกรณีที่กองตรวจคนเข้าเมือง ห้ามผู้เดินทาง เนื่องจากมีสิ่งผิดกฎหมาย หรือสิ่งของห้ามนำเข้าประเทศ เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ ความประพฤติส่อไปในทางเสื่อมเสีย หรือ ด้วยเหตุผลใดๆ ก็ตามที่กองตรวจคนเข้าเมืองพิจารณาแล้ว ทางบริษัทฯ ไม่อาจคืนเงินให้ท่านได้ ไม่ว่าจำนวนทั้งหมด หรือบางส่วน

* บริษัทขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบต่อค่าใช้จ่ายใดๆ ที่อาจเพิ่มขึ้นในกรณี เกิดเหตุสุดวิสัย อาทิ เกิดการล่าช้าของสายการบิน เปลี่ยนแปลงเวลาของสายการบิน และยกเลิกเที่ยวบินจากสายการบิน, อุบัติเหตุร้ายแรงตามธรรมชาติต่างๆ, การนัดหยุดงาน, ปัญหาทางการเมือง, การจลาจล, การโจรกรรม, และสิ่งของสูญหายตามสถานที่ต่างๆ ซึ่งเป็นเหตุอันเกิดขึ้นเหนือการควบคุมของบริษัท

* บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะยกเลิก หรือเปลี่ยนแปลงรายการทัวร์, กำหนดวันเดินทาง, สายการบิน, และราคาทัวร์ ตามความเหมาะสม และความจำเป็นที่เกิดขึ้น โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าทั้งนี้ยังคงรักษาผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ



ICHANGRAI COMPANY LIMITED

บริษัท ไอเชียงราย จำกัด

ICHANGRAI CO., LTD. 185/8 Moo 4 Rimkok, Muangchiangrai, Chiangrai 57100 THAILAND

Tel: (081) 8854644 Fax: (053) 152141 E-mail: booking@ichiangrai.com Website: www.ichiangrai.com / www.ichiangrai.co.th (License No. 21/00512)

- * คณะผู้จัดการเดินทางจะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากผู้เดินทางถูกปฏิเสธการเข้า – ออกเมือง ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับดุลพินิจของเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าออกเมืองเป็นสำคัญ
- * กรณีท่านปฏิเสธ หรือต้องการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ ไม่ทานอาหารบางมื้อ หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ ถือว่าท่านสละสิทธิ์ และบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าบริการไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
- * กรณีท่านปฏิเสธ หรือต้องการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง อาทิ ไม่เที่ยวบางรายการ ไม่ทานอาหารบางมื้อ หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ ถือว่าท่านสละสิทธิ์ และบริษัทฯ สงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าบริการไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

รายละเอียดเพิ่มเติมสิบสองปันนา

สกุลเงินที่ใช้ - เป็นสกุลเงินหยวนเท่านั้น และสามารถแลกกับไกด์ท้องถิ่น

1 หยวน = 5 บาท หรือ 5.50 บาท (ตามอัตราแลกเปลี่ยนขณะนั้น)

อาหาร – รสชาติจัด ใครชอบทานเผ็ดเตรียมน้ำพริกจากเมืองไทยไปได้ค่ะ

อากาศ - 15-27 องศาเซลเซียส

เวลา - ประเทศจีนเร็วกว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง